中國及日本德律風及電汽有限公司

啓者本公司所設德律風日夜不停每年每家計銀壹百元私家線另議凡欲用德律風安設一切概不計值惟地方約在一英里半之外用線器長者祇額外計值而已本公司常有電汽各種物件如乾濕電瓶藥料電鐘電塞引空電之器德律風鋼線電汽風扇諸物出賣各物列有價目欲觀者問取即可送閱欲安設電鐘者本公司可代辦一切幷可常便靈動無滯所有各種電汽工程價值如何詢問本公司即可核計詳告如外埠有欲安設電汽物件本公司可命熟悉工匠前往操作 諸君欲知詳細請問雪廠街二號本公司署司理人葛榮

光緒二十八年二月十六日 德律風公司謹啓

咸比打蘭士亞蘭的告 火燭保險白 燕梳公司

啟者咸北打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩妥善賠償極快倘貴客光顧請移玉至中環譚臣行賬房黃培面議或請到上環大馬路譚臣火燭燕梳分局內譚玉泉面商便是

光緒十九年八月初四日 代理人譚臣燕梳寫啟

西法接生

啓者李胡氏向在羊城博濟醫局受業美國賴富二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工夫習練四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生賴姑娘經師同給荐書准出濟世茲在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞若遇逆產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到荷李活道門牌第卅二號二樓

光緒廿七年五月廿三日 李胡氏謹啓

黃耀南告白

啓者本號始創精製萬應香救丸并選料各項丸散藥油發售叨蒙 紳商賜顧中外馳名向未分枝別處恐有無恥之徒假冒貴號商招牌貨式以圖魚目希圖射利誤人非淺本號特在港 督憲處用仙鶴朱丹爲記別人不得冒效倘有冒效係與本號東 官究治經蒙准有案即翻花紅銀一百大員決不食言 啓者本號開設香港中環士丹利街第十九號門牌黃耀南招牌爲記并不設分枝與本號買賣俱係現銀交易向無按押各款聲明以杜弊端倘有此辭爲憑各人恐偶被與本號無涉此佈

家製

萬應香救丸 附子理中丸 大合保和丸
參茸衞生丸 鹿茸寧坤丸 婦寶金丹
寧神補腎丸 催生益母丸 育救平安油
烏雞白鳳丸 追風蘇合丸 琥珀生肌膏
還魂跌打丸 滋養烏金丸 兒科回春丹
參茸戒煙丸 婦科三達丸 神效療氣丸
一寄售城隍廟口甯街榮記代售

光緒廿九年正月初十日 黃耀南號謹啟

美國女醫生林華氏

啓者本醫生專理內外大小方脈新舊頸牙瘡癬月經失調子宮欠和胎產接生奇難等症現寓港文武廟後便第十間英華會館拜堂頂樓專理施召不拘早晚均可親來醫室掛號依時診治特此佈聞

醫生林華氏謹啓

徐善亭

鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此佈

丁酉年元月初五日

好時洋行沙露面打火燭保險燕梳公司告白

啟者本公司專保岸上各屋宇貨物傢私衣箱等等火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 貴客光顧請移 到本公司華人分局面商或至本行辦房面議亦可至於保貨則有本行收條由本辦房着人到收方爲實據此佈

壬寅年十一月廿六日 好時洋行謹白

初學英語新書二種

羅星樓先生新輯司梳淺譯一書將各西字譯以華文并注以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經沽匏茲特重加增訂用西紙刊印最便於學英語習英文者每本取價壹元其中所用平上去入離夾音所切之聲俱與英學吻合且讀法一一備詳其欲得善師而求通其語者將此書閱之一目瞭然誠初學之梯航也

代售處 聚珍書樓 聚文閣 萬卷樓 錦福號 雙門底聖教書樓

No. 11412

The Chinese Mail

JULY 14 19[illegible]

5 WELLINGTON STREET. HONGKONG.

香港華字日報

全年價銀十八員
每月價銀六毫
即日另出附張

新聞行情日表
星房虛昴停印
遠近郵費酌加

禮拜四　光緒叁拾年歲次甲辰陸月初弍日　第壹萬壹千四百四二號

正金銀行告白

敬啓者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百八十年議集資本金弍仟肆百萬圓 一實先收備本金壹千八百萬圓 一豫備本金六百萬圓 另盈餘積項金玖百叁拾弍萬圓計現收備資本幷盈餘積項合共金弍千七百叁拾弍萬圓止總銀行設在橫濱幷分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 北京 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫敦 美國鳥約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左

十弍個月期週息五釐算　陸個月期週息肆釐算

三個月期週息三釐算　日息週息弍釐算

光緒三十年五月廿五日　香港正金銀行代理人謹啓

SCOTT'S EMULSION

正司各脫鰵魚油獨一家

正司各脫鰵魚油原由英京司各脫公司製造祗有一樣爲眞確正司各脫鰵魚油實可寶之藥房原色發售能知其原色發售者貴客即可免假冒混充之貨蓋僞貨均由雜藥之藥房發售者所有假冒混充之僞貨實有害於身躰衛生 貴客均不宜買食如 貴客欲强壯身躰有益衛生當買正司各脫鰵魚油應不致傷風咳嗽內傷及各等血敗之弱症正司各脫鰵魚油更有大益於血及胃正司各脫鰵魚油另有一大功能補人口尤少腥氣凡婦人產子及一切體弱之人均可食之

正司各脫鰵魚油有益於老幼

別種魚油其有功於身躰實不能比正司各脫鰵魚油能轉弱爲强之妙用數百萬人亦知正司各脫鰵魚油大有功於地球之上凡有名醫士皆贊頌不衰最要求買眞貨如有人交以假冒混充之貨及相做之貨總不宜買 貴客買正司各脫鰵魚油宜先觀原色該原色有圖一幅以一人背負一大魚如無此圖斷非買得我所承認能醫各症之眞貨也

臺灣銀行告白

敬啓者本銀行總寫字樓設在台北管轄資本金五百萬元今分枝本港日本朝通商各埠專做買賣滙兌附揭銀兩生理謹將本行利息列左

十二個月期週息五釐算

六個月期週息四釐算

三個月期週息三釐算

日息計週息二釐算

貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道第四號即爹利行花旗酒店斜對面寫字樓面商是荷

癸卯年四月十五日　臺灣銀行代理人啓

何樂琴西醫

精治大小內外兒婦接生等科及奇難雜症館在中環大道中華商會所對面五十一號奇新二樓

萬國寶通銀行

啓者本銀行資備資本乘國金錢壹千萬元總寫字樓在美國鳥約埠分行在英京 舊金山大埠 墨西哥 小呂宋 香港 橫濱 上海 星架坡 孟米等埠幷設代理人於架劍吉打 打剌士 德能 仲江 錫蘭 廈門 哥林堡 蘇州省城 漢口 天津 淡水 汝平 西貢 等處香港寫字樓現寓德輔道中門牌二十號即鐵行公司右鄰如有滙兌附揭銀兩請移 玉至本辦房面商價錢格外相就本行開辦伊始志在推廣生理仲祈留意是荷

茲將附銀息價開列

十二個月週息四釐半算　六個月週息四釐算

三個月週息二釐算　日息週息二釐算

英一千九百零三年　五月　廿七號　萬國寶通銀行啓

何潤光西法鑲牙

啓者弟由美國華數職現寓中環街市對面近閣麟街口門牌第二號二樓專用西法鑲牙 貴客賜教請移玉步 十九

莫禮記 鮮花露水

本號所製鮮花露水久已中外馳名諸不噴噴稱妙茲特加工監製用頂礦泉另聘好製造各款外國馳名香水香油香膏香粉發售貨色精妙價極相宜諸君光顧請移玉趾荷蘭活道雅座 醫院對面七十二號門牌是荷

光緒廿七年　元月　初五日

莫禮記謹啓

滲潤醫會

茲本行現有上好滲潤油四種發售價極相宜貴客光顧請移玉到本行商議此佈

光緒三十年元月初五日洛士利洋行謹啓

中國通商銀行告白

啓者本銀行上年欽奉 上諭設立招集商本銀五百萬兩另戶部撥存銀二百萬兩首年先收商本銀弍百五十萬兩戶部附存銀壹百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津煙臺漢口廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商省埠續行分設至以上已分設行各處有進出滙票電報匯兌及附載滙票並有穩富物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延限阻滯之虞倘有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移玉到 本行面議此佈

辛丑年　元月　初一日

中國通商銀行大班律打啓

火船仔出賣告白

啓者茲有東河火船仔壹隻身長七十五尺船面十二尺大寸機器大盤一十八寸細盤九寸火爐長八尺大六尺船上傢生一概齊備出賣或租賃亦可如合意者請到上環海傍門牌十號東興隆內本公司面議此佈

光緒三十年　五月十八日　順安輪船公司啓

承辦廣東船捐公司

啓者本公司現奉

大憲承辦廣東全省船牌經費一宗業經驗就期開辦惟各府州縣必須就地搭人助爲理如有願承辦各屬小廠者祈到本公司查取章程當面妥議可也此佈

光緒三十年　五月初八日　省城仁濟大街船捐公司啓

貴重屋宇屋地搵人承買

敢者下環灣仔海旁佐治芬域機器有限公司所居之屋並餘地招人承買此業有九百九十九年批期並有門牌[illegible]一切權利欲更知詳細者請向本機器公司詢問便妥

一千九百零四年　六月十八號　芬域機器有限公司啓

紐威路章露臣 牙科醫生

[illegible]

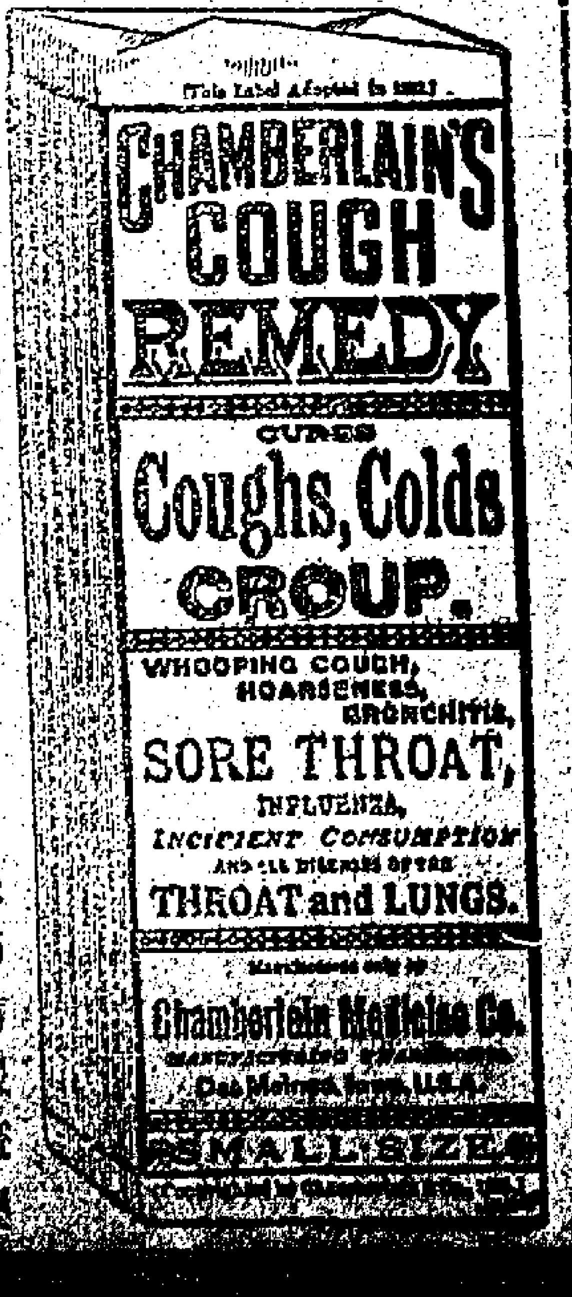
曾伯廉止咳藥

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

此藥專治傷風咳嗽喉痛及肺癆與證到而可回春此藥妙甚易飲服以東方地土計凡染傷風之證若不至爲調理最易成爲危險復遂變成發熱及肺炎等證以致不治如傷風初起即服此藥其病若失此藥品質極其平和並無傷損於人之雖小兒服之亦爲穩當諸君宜各購一以爲方便之物各處藥房皆有寄售

大樽價銀一元　小樽價銀半元

香港寄處威建藥房



屈臣氏大藥房老號

精製靈效膏丹丸散

當家光顧請認明……

蔘茸健神丸　寧乾定志丸　清心牛黃丸　寧心補腎丸　參茸坤順丸　至寶寧坤丸　歡喜添丁丸　舒筋活絡丸　安胎益母丸　人參再造丸　追風蘇合丸　調經種育丸　產後烏金丸　脊參二多丸　跌打藥同丸　藿香正氣丸　婦科三達丸　小兒回春丸　琥珀抱龍丸　珠珀七厘丹

羊吊癲藥水　浸痔藥水　搽雞癬藥水　遺精洩夢藥水　保牙藥水　男婦止痢藥水　搽小兒火瘡藥水　血逆嘔血藥水　霍亂瘧疾藥水　小兒血氣藥水　小兒咳嗽藥水　別色子味藥水　洋藥水　噎食消滯藥水　氣浪平安藥水　寧神安眠藥水　色慾病花柳藥水　戒烟藥水

埋口藥膏　花柳三角疳藥膏　辟蝨藥膏　小兒胎毒火瘡膏　肥壯參液膏　止咳甘草膏　最香紅牙膏　桂花香味擦牙膏　生肌藥　頭痛膏藥　追風膏藥　玉容散　治臭藥散　八寶金蓮散　小兒作牙藥散　小兒胎毒瘡散　乾水止癢散　發冷藥散　脾濕發熱利水散

GRIMAULT'S SYRUP OF HYPOPHOSPHITE OF LIME

克利馬爾補陽糖汁

此汁最能補陽專療肺肝之病故治高年陽痿精竭神衰傷風痰嗽虛勞吐血肺管腫脹咽喉胸脅腰腿諸痛無不立驗每日兩服每服一匙羨此汁創製以來三十餘年凡服此者屢見奇效今中國通商各口葯房皆有代售　賜顧者須認明此汁顏色鮮紅瓶如蛋式上有鑄就巴黎斯城克利馬爾補陽糖汁字樣庶不致誤

茲寄香港省城屈臣氏葯房代售

GRIMAULT & Cº
8, Rue Vivienne
PARIS (France)

Chinois Hong-Kong-Canton.

承受告白

啓者鴻毛蝸街門牌第二號二樓乔安公烟生意原日馮寧自做今志圖別業愿將舖底傢私什物牌照一概頂與馮德成堂承受准六月初六日交易清楚倘日前亦安號如有欠到各號會項貨賬項揭借担保等項俱歸舊人支理與新承受人無涉日後生意倘斷亦與舊人無干特此聲明以免後論

光緒三十年五月廿九日　新承受人馮德成堂啓

三四樓租賃

啟者皇后大道門牌二百八十六號二百八十八號即榮盛號三四樓橫過兩便相連屋內均砌英坭塔磚裝修雅麗門由後便即舊竹樹坡橫街出入馬車盈門無憂阻碍街道用爲館口坐立堪稱第壹并有二樓一層粉飾幽雅爲字號稱生意最佳如合意租賃者請來面議價值相宜此佈

光緒三十年五月廿六日　陳厝堂　榮盛號　仝啓

何老威藥膏 OINTMENT

此藥膏專治人身腹痛兼及五臟內毒一切等症用此藥膏擦所患皮外即可奏効應驗如神萬無一失誠妙藥無雙者也至皮膚外症如瘡疥癬瘰刀傷各症以此膏塗之無不立效凡用別項外科藥者多有損內之患而用此藥者則決無貽悞有益無損焉本何老威字號之藥丸藥膏並無別處製造祇在英京倫敦新惡士佛街第七十八號門牌即原日五百三十三號門牌是也凡天下各國藥房皆有售賣樽上刻明各邦文字以便服用　賜顧者請認箱皮及樽上字跡方是眞貨倘無刻明英京倫頓惡士佛街第五百卅三號門牌者則偽貨買者慎之

光緒十九年八月初七日　何老威啟

敬頌良醫

弟妻患經期腹痛敬延威靈頓街八十九號二樓區國良醫師診脈藥到立見奇功肅登日報以酬大德

光緒三十年五月廿八日　山打洋行職員李泉拜手敬頌

告白

啟者泉興隆自光緒廿四年起在香港海傍……今宋樂道開張呂宋庄生意小兒陳有鵠同有股份或謂小兒……沾之股份即弟之股份也今……意正當……之秋將來或有變更與弟無涉預此聲明以息衆疑此佈

光緒三十年五月廿八日　陳厝堂謹啟

告白

啟者原日香港大道西今遷荷李活道門牌二百四十六號合益正記集木生意向係楊均田梁靄生創設俱歸梁靄生司理由光緒廿二年梁靄生身故治至楊均田再回資本接辦預同梁靄生紅股一份分作四股生意向無異議梁靄生廣茂號泰興紅股一份省河南廣廣泰興等志圖別業情願將伊等自己……紅股概退出頂與股內楊均田予楊桐江承受計由光緒廿年起至光緒廿九年結月二十日止經已全盤數目銀兩當面核算清楚即日楊桐江將梁靄生廣茂號廣泰興應收之紅股溢利各等銀兩如數交與伊等三股收訖嗣後任由楊均田予楊桐江用回合益正記字號開張仍做集木生意其後生意孖斷概與梁靄生廣茂號廣泰興等無涉以前合益正記倘有欠街外銀兩爲經手是問與桐江無干至各寶號有欠合益正記各等銀兩請交到合益正記櫃面給回收銀圖章或楊桐江手收簽字方爲實據幸勿悞交先此聲明庶免後論此佈

光緒三十年五月廿五日　合益正記楊桐江謹啟

啟銀告白

啟者本行現僱收銀人區銳松爲專收西江輪船載脚所有戥脚係在本行交銀者該人簽字收銀便妥此佈

甲辰年五月廿五日　大古洋行謹啟

請經紀

啟者本公司欲延聘一殷實或經紀數位在香港或外埠代沽衣車如欲就職者請到皇后街第一號本公司辦房林竹修先生面商

光緒三十年五月廿五日　星架衣車公司謹啟

協興大鏡發客

啓者本號開張已有餘年蒙貴商光顧遠近皆知茲今特請上等工匠巧造天鵝絨剪絨大鏡各式大小金木花邊相架甚爲悅目精奇常有一分厚二分厚光身大玻璃包戒厚薄片并起坑柳條玻璃各款車邊一號靚鏡妙寫洋字招牌五色窗門花玻璃舖在香港中環士丹利街門牌一拾五號價甚相宜此佈

光緒廿八年拾一月初四日　香港中環協興主人啓

咸比輝亞火燭燕梳告白

啟者咸北輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失愼賠償快捷規矩極善諸尊客顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人鄭和軒面商價甚相宜此佈

（分局遷寓）

光緒十八年十一月廿三日　架剌消治臨啟

灣仔貨倉告白

茲有大小貨倉數間出賃貯煤炭或雜貨均屬合宜倉臨水埔甚深大小貨艇均可灣泊且有碼頭上落甚便欲租全倉貯貨或有煤炭欲寄貯倉者均聽客便價甚相宜合意請至上環新海旁永昌機金山庄襟租或問中環三宏公司內陸灼文亦可

光緒廿八年十二月初八日　灣仔鄧立亭　王家　貨倉公司啟

中國通商銀行告白

新到紫暈光明火水燈

啓者……以香港……除險之患……尊光顧請……南北行街……三樓本公司……

光緒三十年四月初二日　……公司謹啓

洋面火險燕梳告白

啓者本行代理洋面火險燕梳多年專保輪帆船來往各通商口岸兼保岸上屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘有不測賠償快捷規矩美善　諸尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌第十八號本分局向陸學周翕面商是荷此佈

光緒廿六年正月初六日　架剌消治行啓

張大鵬白濁丸

生華佗精醫花柳各症藥

此丸治白濁食濁血沙淋尿管刺痛濕熱下注輕症一服痊愈重二三料收功淸茶送下每劑五毫近中環上環大馬路翹記樓左

此膠解毒得法翁元開胃統治花柳各症限用一料毒淸症愈收功至速有醫天厭之生華陀　張大鵬啓

張大鵬精醫花柳　包醫雜症……日全愈列止白濁三日消芭菓三日醫疳疔五日愈骨痛三日愈痔瘺半月有影射假冒　上環大馬路弍百十七號

兆安碼頭出租

啓者本公司有碼頭近東一便出租該碼頭長二百尺闊二十五尺在德輔道西即南北行街口地步得中如欲承租者請到全安燕梳公司內面議便是

甲辰年五月廿三日　兆安輪船公司謹啓

聲明告白

啓者乍畏街九十八號門牌廣祥隆記做蘇杭綢緞疋頭生意本號向來並無與別人揭借担保等情如有担保揭借等項是必要有李秩之何均卿二人簽字兼有本號四方花邊圖章蓋同三欵方爲實據倘有各件借揭等項爲經手是問特字通知以免後論

甲辰年五月廿二日　廣祥隆記司事人李秩之　何均卿　仝啟

先施公司

洋貨廉消其貨……惟今……時款綠笠衫是也……中外……笠……現有綠色……各欵……時款……不如……洋貨……請付……而已舖在香港中環大馬路門牌白七十三號此佈

甲辰年四月一日　先施公司謹啓

力斯夫日前到奉天省城時嘗照會本將軍令派兵列隊迎接並飭居民懸旗致敬本將軍以確守局外未允所請乃阿督至奉省城百端恐嚇本將軍病重才淺實難勝任急望政府妥議善後簡員來奉接理新將此意怕貴部代奏

○擾督憂調　聞政府欲將裝祖珏留充北方辦理兵政及一切防務事宜并劉光才派至東邊駐紮以易馬宮保回京並聞於鐵徐兩人中選派一員赴東相機辦理一切未知確否

○營保左京卿　候補四品京堂左孝同乃左文襄之子昨經新疆巡撫潘密摺保奏謂該京卿志慮忠純才識閎毅現當需才孔亟之時請破格錄用以收得人之効云云

○東三省總督將設　湘撫趙次帥自奉台來京陛見又有廷寄催令迅即來京故官場中人皆謂設立東三省總督一事業將定局即以次帥當其任並聞張家口洋務局總辦劉荔孫觀察將隨赴東省帮辦交涉以劉觀察通曉俄文也

○洩露密文　軍機處事近來辦事極爲秘密若非發抄摺件一經洩漏則必嚴究經手之人日前有一密件爲某報錄登某政府見之欲將方略館承辦某供事交部審訊嗣經軍機章京再三求情從寬著記大過一次據言此件洩漏露實爲某大員偶談被人聽去與該供事無涉云

電報譯錄

○勞打電音　倫敦廿八日電云德國皇致電俄國衛博步兵營統帶賀其拔隊往日本并祝馬到功成查俄皇曾贈德皇以該營統帶之崇銜德皇電又云我營戮力從戎甚爲歡欣願皇天眷顧○又電云日俄兩軍連日在旅順大戰傳說廿四日俄軍陣亡一千七百名惟彼此均未有明文也又那威加利報云俄旅順之兵經均馳出接戰

○南滿電音　上海十二號電云傳說禮拜近旅順處日俄大戰日軍攻西便炮台俄人施發地雷日軍大敗喪失約二萬八千人○又電云傳說俄人將旅順之險要前被日人所得者經已恢復俄人遣軍一旅往攻而水面則有巡船五艘以開花炮相助故日軍迫得退讓隨後日艦隊雖到亦不能阻歷俄人復佔港口○又電云八號之夜日兵第五十八隊捕魚雷船乘大霧攻俄巡船些士高受傷如何現尚未知

上諭恭錄

二十三日奉　上諭袁世凱奏舉劾屬員一摺直隸開州知州胡寶唐知縣陳友璋定興縣知縣黃國煊威縣知縣林學成廣宗縣知縣陳繼善雄縣知縣謝愷新河縣知縣傅徵源署南和縣知縣候補直隸州知州毛隆光既據該督聲稱政跡卓著均著傳旨嘉獎廣平縣知縣韓景儒門丁用事才具平庸欒城縣知縣張源曾信用家丁姑復闇弱無極縣知縣李陰垣親丁招搖頗滋物議容城縣知縣陶承仙縱役滋擾怨聲載道博野縣知縣許湘甲徇庇蠹役罔卹民艱任縣知縣吳慶祥役隸弄權餽柔昏瞶署曲陽縣事任邱縣知縣周斯億捕務廢弛復工粉飾署清豐縣事南和縣知縣黃文炅積壓詞訟縣寶滋生署懷安縣事石城縣知縣陳汰懶惰因循難期振作龍門縣知縣張兆齡性躭安逸不勤民事署豐潤縣事試用知縣甯湘拘執任性辦事糊塗均著即行革職滄州知州王前彰人地不宜深澤縣知縣續會緝捕不力東光縣知縣王燮定報案含糊正定縣知縣戴作楫年力就衰均著開缺另補另片奏閔州學正姜肴節目疾已深學務多曠元城縣教諭張宏章性喜覆事致招物議沙河縣教諭蕭文治聲名平常士有煩言任縣教諭王潤性近輕躁不堪拎式刑台縣訓導杜霖年老昏庸不堪任事均著革職餘著照所議辦理該部知道欽此○同日奉　上諭伍廷芳奏因病請假並請簡派署缺一摺伍廷芳著賞假一個月毋庸派署欽此○同日奉　上諭王福祥奏因病請假並請開去署缺一摺王福祥著賞假一個月太常寺卿著李盛鐸署理欽此○同日奉上諭劉春霖著調補廣西布政使雲南布政使著張廷燎調補欽此

特電　已見昨午刊派傳單

昨午十一點鐘接北京專電新科進士朝考分等姓名
○一等　麥鴻鈞　岑光樾　朱汝珍　陳啟輝　江孔殷
○二等　龍建章　關賡麟　陳之驥　歐陽繩
○三等　范家駒　王樹忠　謝鑾坡　朱澤年　李翹燊
陳煥章　李翹燊一名電碼含糊是否三等尚待續電

本日新聞分列單張

承項告白

啟者招商局後街門牌三十七號信益舊木箱生意今各股東志圖別業願將全盤舖底傢私貨物賬項等一概頂與瑞意堂承受准本月初五日交易清楚日前信益如有欠到各號賬項貨項揭借担保等項新承日聲明如不聲明乃係自悞如交易後與新承受人無涉自頂之後仍用間招牌加多瑞記二字開張日後生意盈虧與退股人無干特此聲明以免後論

光緒三十年　六月初二日　新承受人瑞意堂謹啟　十日

告白

香港臬署一千九百零三年第六十七號大案

茲遵照　臬憲于一千九百零四年七月五號批准并承經歷司薛大老爺命定期本年西七月廿七號禮拜三即華歷六月十五日下午三點鐘將九龍第十七號河屋園地段四份之三利權承按揭交拍賣人曉士及候夫先生在其德輔道拍賣房當衆出投該地段坐落九龍第十七號河屋園內在田土廳註册名爲九龍呥地第七號方圓有四個 acres（四個 acres 共有壹十七萬四千二百四十尺丁方）田土廳有地圖可考并照政府一千八百六十五年八月八號所給大地契有九百九十九年管業每年地稅銀十八元如欲知其詳細及投賣章程請問本狀師及拍賣人便知

壹千九百零四年　七月十四號

伊尹氏　夏士頓　狀師謹啟　二十日

承股告白

啟者新安縣新田村牛源昌公司做油搾生意光緒廿九年八月始創黃棣芳沾有股份做至光緒三十年五月底止即日面算清楚黃棣芳志圖別業自愿將名下股份頂與生源昌公司承受其本息亦當衆面交黃棣芳親手收妥自退股之後生源昌公司生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後論

甲辰年　六月初一日　生源昌公司啓　二十日

輪船出投

啟者本行有輪船壹隻名黃河此船沉在厦門口鼻厘島東北便處其船身及機器等件准于陸月十　日正午在厦門 T. THOMSON & Co. 行泵臣夜冷館開投以價高者得所有貨物以及私家衣物不在投價之內此佈

光緒三十年　陸月初二日　太古洋行謹啟　三十日

聲明告白

啟者招商局後街門牌三十七號信益舊木箱店原係李萬義堂李德源堂李石泉堂唐開業堂等合股今因各股東志圖別業願將信益號全盤生理頂與瑞意堂承受准於本月初五日交易淸楚所有賬項貨物傢私等一概歸新人瑞意堂接收至於信益以前欠到各號貨項什項等亦均歸新人瑞意堂支理一概與舊人無涉自頂之後生意盈虧亦與舊人無干特此聲明以免後論

李萬義堂　李石泉堂　李德源堂　唐開業堂　謹白　四日

太平戲院演超羣大集會班

准初三晚開台連演三日四夜專演馳名拿手出頭本院不惜重資聘請首二三班各大老官到演准初三日到齊以昭珍重此佈

○小武　大牛通　桂芬　○女丑　亞栢　亞茂
○武生　新華　金山流　大難奕　○公腳　亞南
仙花旺　馬蹄蘇　新奇仔　奶媽二
○花旦　新靚卓　蘭花米　蘭花奕　文武坤
京仔北　福仔　新瑞香　札腳松
○正旦　亞連　亞南　亞仕　○正生　亞奇
○總生　亞法　亞友　亞芬　亞炳
○小生　亞聰　亞亮　新煥　新倫　靚標
○大花面　高佬森　○二花面　大牛蘇
○男丑　蛇仔生　豆皮梅　蛇仔禮　鬼馬三　鬼馬科
俱用上三班頭棚面全副顧繡洋金新箱　十日

太平戲院

演普同春班

（初二日演）

○本日　太反山東
○晚演　萍叙蓮溪
（日夜）

貴妃床收銀四毫　椅位收錢七十
對號位收銀一毫半　板位收錢二十

本院德律風四百六十二號凡有定票者日三點止夜至七點止過期不到本院轉賣與別人

告白

啟者下環大道東門牌七十五號仁和洋貨生意今股東陳奕朝遊歷外埠現下全盤生意交托鄭焯南署理特此佈聞

甲辰年　六月初一日　仁和啟　一日

告白

啟者香港上環永樂街門牌六十九號現貿與福榮利記之舖位係譚王氏代理譚有邦之業刻聞有人僞將此舖按揭銀兩未知實否倘係有將此舖按揭者爲經手是問與譚有邦之業無涉特此聲明以免後論此佈

光緒三十年　五月初三日　譚王氏代理譚有邦啓　十八日

東華醫院請人告白

啟者本院欲僱管事一名此人須略通英語每月工金銀三十元正如有欲就此職者請先由行店寫薦信到本院總理定奪此佈

甲辰年　五月　廿八日　東華醫院謹啟

VAN HOUTEN'S COCOA

溫厚頓穀糕粉

如人覺虛弱欲得一物以補之則飲溫厚頓之穀糕粉可使身體強壯　如人胃弱須滋養之則飲溫厚頓之穀糕粉其香味可使胃強　如人腦筋疲弱欲溫厚頓之穀糕粉可使健壯　如人欲免沾染病症則飲溫厚頓之穀糕粉則身體強健自可絕病凡身弱不善調理者易染各病若以溫厚頓之穀糕粉調養免病之機更大矣　如人既病飲溫厚頓之穀糕粉可使血旺其病便痊　如人面見老態欲溫厚頓之穀糕粉可使春顏飽滿使人復有少年之形狀　是以溫厚頓之穀糕粉其妙處無限也　請購一罐試之

遺失股票息摺告白

啟者弟所做香港恒安洋面火燭保險兼貨倉按揭有限公司股份二股由一千三百二十九號起至一千三百三十號止該股票息摺業已失去今稟明恒安公司另行新出過股票一張息摺一本如前時所失一千三百廿九號一千三百卅號股票息摺倘有人拾得視爲故紙殊此佈聞以免後論

甲辰年　五月廿八日　榴香山楊劍謹啓

出賣

茲有艮馬壹匹馬車一輛及全副馬車皮帶欲招人承買此車乃上海製造之雙輪車式樣仍新馬則毛色深白出自亞刺伯國甚是純善如欲此副馬車皮帶與新者無異如有願出公道價錢購買者請到德輔道亞力山大行三樓羅富利士洋行內一間便知詳細

光緒三十年　六月初一日　謹白　二日

承項告白

啟者皇后大道東門牌壹百五十號二樓寄開公烟生意廣合係會堂所做今志圖別業自願將全盤生意舖底傢私舖什物牌照一概頂與合勝堂承受准六月初二日交易清楚如寄開有欠到各行貨項會項揭借担保等項俱歸舊人支理清楚與新承受人無涉日後生意盈虧不干舊人之事特此佈聞

光緒三十年　六月初一日　承受人合勝堂啟　三日

泰和洋行代理燕梳告白

啟者本行代理烏思倫火燭兼洋面燕梳實備資本銀三百萬金務專保各項平安無事倘有意外立即賠償規矩者特設分局遷往上環番厘街即鐵街八號二樓　請尊光請移玉至分局與岑仲康葉寶村李欣甫面商或到本行亦可所有各保費概由本行辦房收單爲據此佈

甲辰年　三月初一日　泰和洋行謹啓

論說

中國大臣宜速講求外交之術

歐美各國之人才其平時不過足應世用而凡事皆範圍於法律之內一邪之貉亦無以自見其長獨至外交兵事之間則咸以操縱競爭為要而智能手署乃於此者焉其成例固歷歷可數也中國日年以來為世界外交之衝要幾與巴幹半島之號為伏戲場者無殊而大臣當外交之任者其調護因應之失宜亦為有識者之所共見持與列強相較所以瞠乎其後者蓋不俟干戈相見而已望而却步矣此即平常循例之交涉猶屢召其顛危矧一旦處於齊盟狎長之時固未悉其挾持何具也今者日俄戰事方殷說者皆謂他日戰罷必有開各國會議之舉以協商一切之事而我國之大勢即於此會議定之此說或未必見諸實行但既有此言即不得不預為之備攷各國會議之最著者前則有維也納之會在千八百十五年後則有柏林之會在千八百七十八年兩者皆關繫至鉅而維持甚久維也納之役值拿破崙一世傾覆之際而法國使者猶得預聞柏林之役當土耳其困阨之秋而土國委員亦參列於數內以此例則中國之地位雖危以猶可列會議之席也惟時至於此則所以挽回一二使中國猶得自存者不能不屬望於與議之人必其辭辯之明與氣識之定皆足以立於不敗而又熟諳外交舊案深通國際法律者始不至於交困而國家賴之求之今日大臣之列其資格足以及是者未見其人也而會議之使者固非重臣莫屬若以官位名望衡之又終不出諸公之外厝火積薪其危已至猶幸戰局未定公會未遽開若能及此方暇之時於外交之策研究討論以速儲其用則異日臨事或不至張皇無主而鉛刀一割之効尚有可冀耳若此際猶不急為講求則勝算既無可操漫引復無可據前日以漠然置之者彼時仍以漫然出之中國之存亡真可決矣夫維也納之會議英俄普奧之四國皆聲言欲抑法蘭西為二等國而法使達蘭於商權之際獨能援公法以折其鋒當時普使憤然云何故輒引公法為言我等一言一動固無不奉公法者達蘭冷笑答之曰既不必以公法為言則公法以愈言而愈明普使復云公法果有何効力而達蘭又答之曰今日之所以有公等者即以有公法之故於是普使之氣乃沮奧相梅特涅知法使不易與乃日以宴會為事冀緩其定議之期除圖他策而達蘭已於其間籍列國併有索遂之一案以離普與之交而獲俄普之助非獨法國不受其害而已卽列強諸國反且有賴於法之調停法之所以猶強者此也柏林之會議各國之著名外交家咸集於是一日者奧使宣言土耳其不能以己國之力鎮定波司尼黑洛戈二州之亂宜亟為設法而英國使（即後來執英政之沙士勃雷）遽應之云不若以此二州歸於奧領土使坎拿特聞其言訴於議長俾斯麥俾斯麥則日此會議乃為歐州列國而開非專為土耳其而開者也土使逡巡無語而退所謂二州者乃終為奧之保護地焉土之所以愈弱者亦此也凡此一得一失之判莫非外交之利鈍所成而試默數今日之大臣可當會議之重任者若某某尚書某某總督諸人其為達蘭之儔乎抑為坎拿特之儔乎雖貢諛之徒亦必知所辨矣嗚呼列強非必欲亡中國也而外交之多失亡之主外交之人亦非真願亡中國也而才智之俱竭寔之百僚師師係是寔其猶有憫於此者乎則請與言捭闔縱橫之義也

羊城日聞

○徐仁傑尚有別案　徐仁傑前在連平州任上因案被劾定罪充發等情迭詳前報茲聞該革牧并有收過賑捐款項若干未經報繳現由賑捐局查明數目稟請大憲札縣飭令該革牧家屬如數清解

○調處鬥鄉　河南大塘鄉與客村人互謀械鬥其勢洶洶聞其啓衅之由因前日大塘鄉某甲與客村某乙均在敦和墟購物偶因口角相爭甲將乙銀兩搶掠併出大言恐嚇乙情有難甘回村告訴咸為不平遂往與甲等理論甲等不服糾合多人誓欲操戈相向惟鄉中耆老不欲滋鬧廿五日均赴南洲局各執一詞投訴局紳竭力調處免其不致鬧成禍端而大塘人某甲則謂實無搶掠情事堅執一詞局紳深明大義情願代為賠補毋使兩鄉滋鬧客村人遵勸亦願寢息大約械鬥一事可作罷論矣

○柳州兵變議處　省中安雅報接北京特別訪函云柳州兵變之事外務部于上月十八日十打鐘先接廣西學政汪詒書電奏十二打鐘始接岑督電奏云因柳州組織武營所統之新招數營查有通匪情事飭令調回廣東不意營勇自生疑懼以至潰變云云昨已奉旨飭緝武革拿岑督嚴議柯撫議處惟柯撫未有電奏不知何故或因電線斷也

○電述茂名水災　高州之茂名縣地面因大雨過多河水增漲前月廿六廿七兩日忽然水高二三丈該處民居傾跌不少小民被水淹斃尚未查明現該道府已電禀省憲乞速撥款派員前往賑濟矣

○東兵往援西省　梧州訪友函云探聞桂垣兵力空虛自聞賊氛竄入永福即異常震動日前當有警電至東故目下東帥派來之兵已一律改道往桂連日搭梧輪封足尖船數十號即預備起程西上又廿三日有小輪十餘艘拖兵過梧行駛甚為迅急又聞遂一帶已被蹂躪不堪所有餉械恐遭劫奪民之紛紛逃出者日來已有聞道至梧者矣

○殺一線人不足蔽辜　上月廿六日緝捕局傳南洲局紳耆等到局領保李信等七人經各前報續聞廿八日復傳該該紳捕勇等到雞春岡時究竟有無搶掠銀兩衣物等事該紳耆等不欲為己甚遂出切結證無搶各情隨奉局官面諭現已將誣匪之線人童亞雲蓋具掌模詳奉大憲正法而妄用虎倀之員弁則不知若何懲警以雪民冤耳

中外新聞

○某督隨員竊物　四月時有某兵輪泊江南下關統兵官即上謁某督而某督亦率領隨員二人登輪答拜坐片刻即去而統兵官之寶星倏然不見統兵官大怒謂我國人人素知自愛舟中之人如有盜竊此物者即以軍法從事乃合舟之中無一人有所承認者乃轉告洋務局總辦汪某某復以此情告某督某督召前二隨員諭之則寶星具在又恐隨員竊物有傷國體也乃轉告英人曰係由典舖得著不知何人所竊也以了結其事烏乎中國人之下賤久為西人所不齒矣而今復以無恥之事貽笑於外人辱國之罪雖九死不足蔽辜矣猶欲隱其所事所謂欲蓋彌彰者耳

○俄破中立　北京函云東三省自日俄開戰以來黎民震驚失散流落異鄉不知凡幾幸經袁制軍分赴榆關一帶招徠撫恤難民得以少蘇乃俄人每於潰敗之際所過之處無論官署民房肆行焚燬及至難民逃回故里多無棲身之地困苦異常馬軍門之練軍因俄人背約心懷忿怒軍勢洶洶頗有專待開釁之意袁宮保只恐釀成巨患已請政府照會俄使勿違局外之例以免禍生不測云

○俄人要求　奉天增將軍日前特電政府云俄人近又屢次照會請我政府另簡外交能員即速來奉辦理奉天交涉一切交涉事件原有交涉局總辦該國甚不願意屢屢故意反抗究應如何照覆速示機宜以便照辦等語聞其部日昨電覆云我國所簡官員應由我國作主調動該國之請當即力拒以保政權云云

○重訂礦務章程　從前路礦總局兩大臣擬定章程皆係顧康民侍郎主持未經詳勘遂致弊病百出各省利權外奪皆由於此辛丑條約中有重定路礦章程一條乃商部並不本此辦理而但將舊章更改故各公使均未承認大約尚須重訂也按從前所定礦章並不知照各國章程詳為參考其所載者但側重華人獨辦及招洋股辦理之如何而於開礦本要義及其限制均不提及是則詳於傍文支義而於開礦中義博為拋荒且於民間請辦路礦但須開說妥當即行允許其合同中有何弊竇全不過問以致我國利權全入外人之手甚可慨也

○調兵入衛京師　閩督接奉京政府緊要公文略謂日俄在遼陽開仗我政府已派重兵駐紮錦州唯京師為根本重地尚無大枝勁兵駐紮拱衛為此檄調各省勁兵一萬火速來京除已檄調各省派兵來京外亟應咨調福建之兵公文到時務必速派得力兵勇星夜來京是為至要云云現閩中大吏已籌畫全局擬抽調勁兵若干往京矣

○便館添建砲臺　北京某國便館垣牆近建築砲台一座直對內城大約六月之間可以竣工

○教習獎進士　學務大臣近擬奏請將進士館教習某某等六員賞給進士稿已擬定日內即將入奏矣

○各國對韓政策　東報云日本政府現經議定對韓政策棄一切急激之改革又不置最高顧問官於韓國專按韓新約經營京釜京義兩鐵路而法國政府獨欲干預京義鐵路但法人雖曾得有築造該鐵路之權期限已過凡當時法國政府與韓國政府訂約亦不過謂韓國政府若築造該鐵路則所用之資本材料及工師等仰於法國現已數易星霜韓國政府亦不能起工而歸於我國法國政府實不能以此詰難韓國政府駐韓法國鐵路工師等將知其無望而各懷歸心我國經營可以節節進步也

○黨人快論　俄國革命黨機關報名曰係斯塔尼　譯音即叛亂之義八日前嘗著一論題曰日本人乃吾黨之救濟器謂日本人民乃有教育之自由民凡我皇帝所不予吾等者日本得而享之宜乎其連敗我軍日本人實吾輩之良友也日本戰勝我俄必能面目一新俄國若勝則奴隸制度將長此終古矣故吾等襲香禱祝以祈日本勝利日本之凱旋即吾輩之凱旋也云云查該報係在粵地利倫卑綮地方印刷密秘輸入俄國者為數甚多

○英人籌助恤費　英人之在倫敦募集日本恤兵經費刻下其數已逾十四萬圓內十二萬元於日前解交日本外務大臣小村君查收矣

○嚴禁海戰訪事人員　日軍嚴拒各國海戰訪事自備艦尾隨日艦既被日艦斥退後海上海戰訪事現已絕迹

○府案　大阪商船會社公事房侍役戴宮東主一千三百七十五元五角初一日控於案請高露律師主控查該侍役兼收賬之職所虧之欵係往士巴利麵粉公司所收惟未入數實將案押候下禮拜再訊

○臬案　馮錦上控油蔴地差館街一百零四一百零六號廣生隆店干光慎一案因廣生隆店開張鐵鍋爐生理整睡之聲喧聒人耳政府乃飭知業主而業主即飭店人遷徙其租店合同載明如店人將其店內門扇窗板等物因不合用拆去將來業主要取回其店則店人不必復將門窗等物照原日安回若政府不准其在此作此等生理及店人自已不在此店作生理則均要將拆毀之物安復原位等語今該店人既承業主命撤遷不為安復原物前已被控於府案店人得直馮錦上控今臬憲聞悉案情未便准其上控請合同載明業主令其遷徙則不必安回什物今非政府核其不造生理祗諭飭業主知之欲使其店人設法善辦不聒人耳而已

○法國大紀念日　七月十四號即華六月初二日為法國革命軍破巴士的爾牢獄推倒專制政府之劈頭大紀念日也本港法領事已定于是日在領事府內由十點至十一點接見法國紳商十一點至十二點接見英員及各國領事法領事夫人則定于四點至六點在家接見賓客駐本港法商人照照舊例設舉酒歡呼共伸慶祝眞亨自由幸福也

○疫症紀數　昨日午前本港患疫四名

○日領事佈告鏖戰情　駐港日本領事野間政一君接東京初一日電云奧將軍傳電謂日本軍由廿二日至廿四連日鏖戰佔據蓋平計統共喪失日軍廿四名內有四名陣亡又廿五廿六兩日接戰傷亡一百五十名

○艇工被罰　有美國人入大酒店購取杯酒并持餅干法酒寳酒人適饑轉身取物其美人竟挾餅十之箱而去賣酒人見其貿然而行且失餅十箱所在此箱約值二十二元即告知其夥伴夥伴追及之斥其何以挾持餅十箱而去彼乃日戲弄耳夥伴呼印人執之交案官提訊時美兵船銕利士之弁上堂代為緩頰據稱彼是船之艇工越數點鐘船即起行此案請罰了結府官不准乃判罰十四天監禁

○道員何多　福建省十年前候補道不過一二名四五年前則添至五六名七八名已云多矣至前三年則添至十餘名詎去年添到廿餘名今年共添至三十一名類皆無差可當據年其名近日又有新到省之黃然愈嶲維閩兩員均屬東人閩省候補道之多將來恐不止此數

○改定兵制　五月初六日練兵處遞奏一封乃請改定各省兵制所有武官一律騎馬短衣並習鎗砲其弓箭等著即永遠廢棄

○爭辦水利　探聞福州自來水之利原係法人與某興福防廳呂文起司馬商議包辦議定每年報効中政府銀二百萬元呂司馬以為能開地方利源必為上峯所許慨然允之旣又由某國領事商准福防廳願每年以二百五十萬金報効政府呂司馬以既能增價乃舍法而就某國與之訂約既派技師多人至閩分赴城台各處測量安頓水管之處以期與辦法人聞之由駐閩法領事稟請駐京法公使與外部力爭此利謂此事係由法人發議應歸法人承辦云云皆由外部咨閩轉請某國罷約

○勒令迎接　奉天將軍增祺日前電咨外務部云俄督阿

東華醫院請人告白

香港華字日報行情

甲辰年陸月初壹日禮拜叁入口船頭列左

英國火船名西山 由衣路載來枕木 德記行
英國火船名珠江 由小呂宋壓載 [illegible]
英國火船名海龍 由汕頭載來雜貨 得忌利士
英國火船名松江 由宿務壓載 太古洋行
英國火船名合生 由泗利至載來糖 渣甸公司
英國火船名地利勿 由上海載來雜貨 太古洋行
英國火船名仲美 由澄華載來棉 恒盛昌
德國火船名寧波 由鎮江載來雜貨 太古洋行
德國火船名加大利臣 由海防海口載來雜貨 源昌利
英國火船名灰路 由吉奴敲載來煤 井洋行
英國火船名披刺 由西貢載來 宣公司
德國火船名般鳥 由山打根載來木 勿者士行

英國火船名焦山准陸月初肆日正午開行往石叻庇能哥林保孟米[illegible]等埠
德國郵船名[illegible]准陸月初捌日正午開行往星架波庇能哥林保孟米德國等埠
美國郵船名西怕利亞於陸月初貳日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名急狄准於陸月廿壹日正午開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名高麗准於柒月初叁日天明開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名加力准于柒月拾叁日天明開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名蒙古准於柒月廿肆日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
往新金山○火船太原 陸月拾捌日開行 太古洋行
往新金山○火船濟南 廿玖日開行 太古洋行

往廣州灣雷州赤坎等○火船長安 初貳早開行 順利公司
往海口北海○火船海南 初貳日下午柒點開行
往海口海防○火船加大利臣 初貳日開行
往西貢○火船柯路士甸 初貳日開行
往梧洲○火船新會 初貳日開行
往烏約○火船士租奇路 初貳日開行
往三巴冷泗水○火船時望袋 初貳日開行
往上海○火船九龍 初貳日開行
往烟台牛庄○火船報安 初貳日開行
往馬些倫參滑○火船邊那地 初貳日開行
往角○火船樂生 初貳日開行
往雞基○火船地亞 初貳日開行
往上海鎮江○火船安徽 初貳日開行
往海防○火船河內 初叁日下午柒點開行
往汕頭○火船陞安 初叁日開行
往星架波○火船地柯勿 初叁日開行
往安南西貢○火船金山 初叁日開行
往小呂宋厦門淡水○火船海龍 初叁日開行
往汕頭厦門○火船隆生 初叁日開行
往上海神戶橫濱○火船岐連來 初叁日開行
往上海○火船禪刺 初叁日開行
往厦門石叻三巴冷四水○火船仲美 初叁日開行
往馬些李華保○火船地柯勿 初叁日開行
往烟台牛庄○火船金砵 初叁日開行
往梧州○火船南 初肆日開行
往烏約○火船非連士 初肆日開行
往小呂宋○火船松江 初肆日開行
往衣路宿務○火船開封 初肆日開行
往厦門石叻庇能○火船豐盛 初肆日開行
往小呂宋○火船沙非路 初肆日開行
往神戶橫濱○火船古舊金山等○火船[illegible] 初肆日開行
往汕頭厦門福州○火船海澄 初伍日開行
往日本城多厘打金馬○火船安化 初伍日開行
往神戶○火船非厘左乎 初伍日開行
往會安○火船與布郎 初陸日下午肆點開行
往八打威三巴冷四厘歪○火船芝班拿 初陸日開行
往鳥約○火船鴨洗 初柒日開行
往橫濱神戶○火船濟南 初柒日開行
往星架波庇能○火船刺吉打 初柒日下午開行
往長崎神戶橫濱○火船豐盛 初捌日開行
往厦門○火船金生 初捌日開行
往汕頭厦門福州○火船大刺 初玖日開行
往上海日本溫哥華○火船亞甸仁 初拾日開行
往星架波庇能○火船巴恩亞 初拾日開行
往石叻泗水○火船合生 初拾日開行
往上海日本○火船渣華 初拾日開行
往倫敦○火船沙甸 拾壹日開行
往汕頭烟台天津○火船甘肅 拾壹日開行
往神戶○火船刺罷 拾貳日下午肆點開行
往石叻庇能哥林保夏威兆○火船詩化利士 拾肆早開行
往星架波庇能哥林保孟買馬些路倫敦參滑○保先大 拾陸早開行
往他士參馬路庇厘士濱雲梨根○八幡丸 拾柒日開行
往日本城多厘打金馬○火船鞋亞地士 廿弍日開行
往上海日本城多厘打金馬○火船拿亞后 廿弍日開行
往日本城多厘打金馬○火船抛利文 八月廿弍日開行

順利公司 孖地洋行 源昌利 元和公司 太古洋行 三達公司 元發行 禪臣洋行 廣茂泰 渣甸公司 得忌利士 萬發號 岐行洋行 鐵行公司 恒盛昌 太古洋行 萬發號 太古洋行 天祥洋行 太古洋行 太古洋行 華商 宣公司 得忌利士 井洋行 大阪公司 三井洋行 源昌利 鴻發公司 宣公司 太古洋行 渣甸公司 華商 日本郵船 大阪公司 昌興公司 山打洋行 渣甸公司 鐵行公司 鐵行公司 太古洋行 井洋行 咸比公司 日本郵船 日本郵船 天祥洋行 昌興公司 天祥洋行 天祥洋行

衣布林沽十號孟米紗五十包 一百十三員五 本港
又十二號孟米紗五十包 一百十六員 本港
又沽廿號孟米紗五十包 一百廿一員 本港
鴨刀沽十號孟米紗五十包 一百十八員 本港
又十六號孟米紗五十包 一百十九員 本港
泰和行沽六百號白[illegible]五[illegible] 五員九五 本港
藍桃福壽八原布三疋 四員一二五 本港
渣甸行沽白布一千疋 八員[illegible] 本港
合興行沽小錫一千五箱 五十七兩五 本港
又小度錫薄廿箱 五十九兩五 本港
又大度錫薄廿箱 六十一兩 本港
又沽竹藤五十担 八員一五 本港
又幼竹藤五十担 十一員五 本港
又幼竹藤[illegible] 十二員二 本港
萬和沽加魚廿包 十三兩二 本港
又沽柴魚十五包 十二員五 本港
全昌沽生肉廿包 七兩二錢 本港
又山東墨魚五包 十二員 本港
廣南隆沽生鮑 六兩 本港
又沽柴肉二十包 三員八 本港
又沽柴魚五十箱 二員八 本港
長裕行沽提十包 十三員五 本港
又鷄心棗五包 四兩四錢 本港
參淡市淡

白木藤一百担 五員八毫 本港
又木藤一百担 四員七毫 本港
又竹藤一百担 十員五毫 本港
又幼竹藤一百担 九員六毫 本港
又木栗廿包 五員六毫 本港
又大蜆干肉十包 十三員五 本港
又沽淡菜四箱 十二員五 本港
又沽蝦米五箱 二十二員 本港
又南萓廿包 二十八員 本港
又紅荳五十包 六員二毫 本港
又沽京柿十件 四員二毫 本港
又生粉一百包 四兩二錢 本港
上白米七百包 三員九五 本港

新沙宜沽廿號孟米紗五十包 一百廿一員 本港
又沽十號孟米紗五十包 一百十一員 本港
晉宜沙行沽十號孟米紗五十包 一百十六員五 本港
又十二號孟米紗五十包 一百廿五員 本港
又沽廿號孟米紗五十包 一百十三員五 本港

○新公烟價壹千弍百弍拾弍員五
○新姑烟價壹千弍百零五員
○舊年新白皮壹千壹百五拾員
○現年新白皮壹千零五拾員

○舊公烟價壹千叁百弍拾員
○舊姑烟價壹千弍百肆拾弍員五
○舊白皮烟壹千弍百員
○冬弍冬叁白壹千弍百捌拾員

光緒卅年陸月初壹日禮拜叁金銀各價行情

買入即期票照昨日行情壹式
買入三拾天司進票壹零捌拾叁柒五
買入六拾天司進票壹零捌拾肆叁柒五
買入四個月司進票壹零捌拾肆柒五
買入即期佛冧單弍叁肆
買入大金單肆弍五
買入孟加拉單叁叁五
買入勞卑單叁玖弍五
買入日本紙每千玖弍陸弍五
買入石叻紙每千加[illegible]
買入集紙每千加水肆拾柒員弍五
賠出英紙壹弍[illegible]
沽出八打威電壹壹弍五
沽出勞卑電報壹叁捌柒五

○拾足葉金每兩五拾陸員五
賠舊山單肆五
沽出石叻電報 無
沽出上海電報玖柒五
沽出日本電報玖零叁
生銀外成陸
是早八九大金每個肆拾肆員五
是早一壹英金每磅拾員零捌五
香港新紙每千加水拾捌員
舊板光英每千加水拾玖員
新宋銀每千加水
金邊紙每千加水叁拾員
是早日本銀每千加水叁員五
質價紙每千低水
是早省雙毫每千低水拾叁員捌
是早省單毫每千低水拾肆員捌

船期電音

○劫行火船名色派由廿捌日由他士參島開行經地門小呂宋約拾壹到港
○日本輪船火船名巴刺那初壹日由星架波開行約初陸日到港
○魯沙宜行火船名亞鴨加初壹日由星架波開行約初陸日到港
○太古洋行火船名濟南初壹日由小呂宋開行約初叁日到港
○招商港局火船名廣大陸月初壹由上海開行約初肆，到港
○鴻發公司火船名之刺廿柒日由孟家宝開行約陸月初陸日到港
○鐵行公司火船名禪刺廿柒日由星架波開行約陸月初叁日到港
○東西輪船火船名急的五月廿玖日由橫濱開行經各埠來港
○鴻發公司火船名芝班拿十己到厦門陸，初壹日開行約初叁日到港
○火船名沙邊廿五日由晏架波開行約陸，初壹日到港
○昌興公司火船名拉拿五月廿壹日由溫哥華開行經，來港
○順昌公司火船名亞刺式拾日由砵倫開行經日本約陸月廿肆日到港
○花旗公司火船名西怕利亞廿叁由長崎開行經小呂宋約陸月初陸到港
○昌興公司火船名他打五月拾肆日由溫哥華開行來港
○太古洋行火船名加路渣士五月廿肆日由域多利開行經日本來港

啓者本號有堅固快捷火船名
○仲美 前往厦門石叻三孖冷四水 准六月初三日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議此佈 恒盛昌號啓

啓者茲有渣華中國日本輪船公司堅固火輪船名
○芝班拿 往八打威三孖冷四厘歪 准六月初四落貨初六日開
貴客如欲搭船附貨者請至鴻昌街鴻發公司面議 鴻發公司啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○亞甸仁 前往上海日本溫哥華等埠 准六月初八日開行
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議 昌興輪船公司謹啓

容記洋貨

[illegible]

天瀾揮塵

[illegible]

省澳佛代派報處

羊城榮勝街羚記信館
夫甫四巷羅少廟
〇澳門 聯興街廣盛信館
源安信館
能文記信館
廣興記信館
〇佛山 源記信館
省澳新報[illegible]

香港華字日報附張

光緒叁十年歲次甲辰六月初弍日

大英壹千九百零四年七月十四號禮拜四

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○柯路士甸 前往西貢埠 准初一落貨初五開行
貴客如欲搭船附貨請到本公司面議是荷
上環元和公司謹啟

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○巴剌郎 前往長崎神戶橫濱埠 准六月初八下午開行
○保光大 前往星架波哥林堡碎息馬些路倫敦晏滑等埠 准六月十六日天明開行
○八幡丸 前往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨預利畔等埠 准六月十七日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議是荷
日本郵船公司謹啓

大阪商船會社

常川往來

往汕頭廈門淡水
○非厘左平 准六月初五日開行

○士度勞乎

往汕頭廈門福州
○大利命 准六月初八日開行

往汕頭廈門安平
○地列杜士

直往神戶
○得富利

啓者本公司常川往來之新船因國事調回作運船是以特租別船以應各商之用一俟情形平安各新船立即照常行走欲附貨搭船者請到德輔道中第八號本行面議

一千九百零四年二月二十號 司理人有馬啓

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司 花旗輪船公司 東洋汽船公司

兼接載搭客駁往歐洲各國大呂宋閒拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各埠內
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西船公司各輪船啓行日期開列
○高麗 准七月初三日開行
○加力 准七月十三日開行
○蒙古 准七月廿四日開行
○甠拿 准八月初六日開行
○多力 准八月十八日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○西伯利亞 准六月初九開行
○美國丸

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱次再到檀香山直往舊金山 諸君搭船上、員均以禮貌相待伙食茶水床鋪一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位銀列下

往上海每位銀十二員
往長崎每位銀十六員
往神戶每位銀十九員
往橫濱每位銀二十員
往檀香山每位 男客金銀五十員 女客加收金銀五員
往砵倫 往舊金山 往些路 每位 男客金銀五十員 女客加收金銀五員

本公司兼接載搭客駁往歐洲各國及大呂宋閒拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍千諾大道第四號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖 庇魯等埠本公司俱有船駁載到 妥善無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年七月十九日

花旗輪船公司 代理東西輪船公司 代理東洋汽船公司 代理人 地路頓謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○隆生 前往小呂宋 准六月初三日開行
○金生 往星架波庇能架剌吉打 准六月初七日開行
○合生 前往石叻西貢 准本月初十日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議是荷
渣甸公司謹啓

啓者本號有捷成洋行堅固快捷火輪船名
○阿安 前往汕頭埠 准六月初三日開行
○加大利臣 前往海口海防埠 准六月初三日開行
○有安 前往會安埠 准本月初六日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷
上環代理人源昌利謹啓

啓者本號茲有堅固快捷火輪船名
○金山 前往汕頭 准五廿日落貨廿二日開行
○金沐 前往煙台牛庄 准本月初十日開行
貴客如欲搭船附貨請至本號面議是荷
萬□號謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○新會 前往梧州埠 准本月初二日開行
○安徽 前往上海鎮江埠 准六月初二日開行
○松江 往小呂宋埠 准六月初四日開行
○江南 前往廣州埠 准六月初四日開行
○開封 前往各路各埠 准六月初四、五開行
貴客欲搭船附貨請至本行或上環永樂街船務燕梳分局面議
太古洋行謹啓

火輪船

（附載客貨）

前往墨西哥國

啓者本公司茲有堅固輪船名卡付令准五月廿八日開行前往墨西哥國市粦打古魯埠幷轉駁通墨國內地各埠及南美州加剌天等埠如有貨客欲載往尾利打埠在本司司轉駁者更為利便且船上伙食茶水供足所有執事人役均以禮貌相待
貴客附貨與及搭船者請祈留心賜顧是荷
○本公司寫字樓在中環德輔道門牌二十號弍樓永樂街門牌第九十五號

癸卯六月十二 中華輪船有限公司啓

省港洪桂昌
始創補身生水丸

延年祖師六水足長壽翁年食斯丸能轉老還童夫婦食斯丸能稱好命公產後食斯丸精神氣血充乳少食斯丸乳汁如泉湧病後食斯九十日如生龍
在上環馬路開張

始創補身生水丸乃本堂獨步仙方祖無傳授別人凡官商男婦老少勞神過度精神少短及進場考試則食此丸三錢當時寧神平時一見精神不足即食此丸立刻精神數倍眼能看遠數十丈醒醒行路爽快幾倍乃係本堂正藥之功別家難效食丸領分九味以辨真偽每兩銀五毫

省港洪桂昌精製花柳各項丸散發兌老舖在香港上環大馬路羊巴一樓在粵東省城下九甫開張

啓者本洋行茲有堅固快捷火船名
○岐連來 前往上海神戶橫濱 准六月初三日開行
貴客如欲搭船附貨請到本洋行面議是荷
岐連洋行[illegible]

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○鞋呆地士 前往日本域多里打金廠等 准六月十八日開行
○梳勿 前往日本域多利打金廠等 准七月廿二日開行
○地厘文 前往日本域多厘打金廠等 准八月廿二日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷
天祥洋行[illegible]

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
海澄 前往汕頭廈門福州埠 准六月初三日開行
○海□ 前往汕頭廈門淡水埠 准六月初三日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議是荷
得忌利士公司[illegible]

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○長安 前往廣州灣磠州赤坎等埠 准六月初二早開行
貴客欲搭船附貨者請至上環海傍街十號二樓本公司面議是荷
順利公司[illegible]

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○海南 前往海口北海埠 准本月初二日下午七點開行
○河內 直往海防埠 准六月初三日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷
孖地洋行[illegible]

往砵崙花旗各埠

啟者茲本行有快捷火輪船名茂打准六月初[illegible]啓行前往砵崙轉駁花旗內地
貴客欲搭船附貨者請到玉至德輔道本公司面議是荷
甲辰年六月十七日 順昌輪船公司

渣華中國日本荷蘭輪船公司船期

直往神戶橫濱船名開行列
○之班拿士 約五月下旬
○之剌執 約六月下旬
○之埋衣

又往各埠
星架波 八打威
三孖冷 四厘歪
井厘文 迪吉
孟家室 柏架朗

船名開列
○之班拿士 准六月初六開行
○之剌執
○之埋衣

光緒二十九年八月廿二日 代理人好時洋行謹啓

上列各輪船堅固快捷客位寬活通船電燈異常光潔船上人員均以禮貌相待於茶水火食招呼妥當則所亦甚為利便幷可轉駁荷蘭印度屬土 諸君附貨及搭客者請移玉到好時洋行或到上環舊蛋街鴻發公司與岑伯銘面商是荷水腳相宜此佈

好時洋行沙露面打火燭保險燕梳公司告白

啟者本公司專保岸上各貨物傢私衣箱等紙火之險倘有失慎賠償快捷現規[illegible]
貴客光顧請移[illegible]到本行[illegible]
華人分局面商或至本行[illegible]面議亦可至於保貨單[illegible]收條由本辦房着人到收[illegible]
實據此佈

壬寅年十一月廿六日 好時洋行

星架波等

啓者本公司有火船名詩化厘准六月十四日開行往星架波庇能身威咸北等
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
甲辰年五月廿八日 咸北輪船公司啓

尹文楷醫寓

[illegible]

上等靚貨

藥水 衛生 能睇 遠近 眼鏡

時欵金銀鐘表　鑽石各名戒指
珠玉金銀首飾　藥水衛生眼鏡
五色鏡眼肉盒　修整鐘表各等
唐洋金器作鈒　精鈒鑽石戒指
本號前在中環十餘年今遷往上環
大馬路二奶巷口左便　貴客光顧
請移玉步是荷　成安號謹啟

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理倘有意外賠償快捷規矩極爲妥善今於四月廿四日先行舉辦其餘滙兌附揭積聚按揭幷粵城枝局等俟本公司總局重新修蓋後七月初旬開張時再行續辦　外埠則由代理人接辦　諸君惠顧投保燕梳者請到南北行街門牌第九號總局仲祈留意不勝欣望此佈

甲辰年　四月廿五日　總局司理人　李友山　梁雲逵啟

聯益互保火燭兼洋面燕梳有限公司告白

啟者本公司股本息銀經已集議照章週息一分二厘算茲定於六月初一日開派屆時請各股東携單前來換取股票息摺一併領息爲荷

光緒三十年　五月廿五日　聯益公司謹啟

福和有限公司告白

啟者本公司定於本年西七月十六號禮拜六日即華歷六月初四日下午兩點鐘假文咸東第四十三號和昌金舖邀集各股東額外敘會將本公司于六月廿五號額外敘會時所議實舉行事欵如下文所錄者再議作實舉行此佈

一議本公司自行收盤幷舉立香港劉展廷翁黃耀東翁爲收盤派數人

甲辰年　五月十七日　承總理命福和公司總司理人啟

頂手交易須知

啟者康樂酒店東主何寶芬曾將該店全盤生意自置傢私伙食等項頂受與弟經於去年十月由何寶芬接收定銀一千六百員訂明如有反悔自愿倍定送還不料寶芬到期反悔故意遷延如有頂受該生意等項者須俟何寶芬照訂賠償妥當後方可交易以免轇轕特爲先此聲明

光緒三十年　五月十六日　陳公澤謹白

香港上海銀行

計開

茲將香港附貯銀兩息項列下
三個月期週息二釐半算　六個月期週息三釐半算
十二個月期週息四釐算

香港一千八百六十五年八月一號　總司理人湯麻士杰臣謹啟

入股告白

啟者中環大馬路門牌第九十八號東昌號原日係譚世達梁月池等專做呂宋煙生意今因人力資本未得其全是以特招到利世昌入股仝做本年六月初一日以前東昌號如有欠到揭借貨賬等項一槪歸東昌號舊人支理清楚六月初一日以後其生意歸利世昌管理仍用同東昌加多和字改爲東昌和字號開張日後生意興隆俱照合同利益均沾特字佈聞以免後論

光緒三十年　五月十九日　梁月池　利世昌仝啟

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻安善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仰祈留意不勝欣望貨倉現未理妥此佈

辛丑年　二月十六日　司理人李瑞廷　協理人譚寅烇　謹啟

常有頂好局炭黑油出售

啟者本號所造局炭黑油生意經十有餘年常有頂好貨物出售　貴客光顧請移玉到德輔道西門牌第四百九十二號本店面議交貨快捷價格外相宜此佈

光緒三十年　五月初二日　福記號謹啟

三井洋行明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治燕梳火燭公司開設多年專保岸上各屋宇舖舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寓　諸君光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈

辛丑年　十二月十八日　三井洋行　謹啟

同益延壽保安及火燭保險兼按揭滙兌積聚生財有限公司

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專保人壽及火燭無意外之虞兼辦積聚生財及滙兌各埠銀兩所有各欵章程極其妥善　諸君光顧請移　玉至德輔道西門牌第壹百七拾式號本公司總寫字樓處外埠及內地則由本公司分局處接辦仰祈留意不勝欣幸此佈　子式號

光緒二拾年　元月　初五日　總司理人劉孟平謹啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善　諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年　正月初五日　正司理人吳秀生　副司理人余竹生　謹啟

創建河南方便醫院公啟

粵嶺以南多慷慨好施之士故善堂林立甲於他省仁聲義聞烈冽全球甲午以還疾癘洊作　仁人義士拯災濟厄尤具熱心而河南一隅爲學者衛要留醫贈藥之所獨付缺如同人集議爰於去年創建方便醫院鳩工庀材於茲數月工程已半經費浩繁材力綿薄未遑底成用敢發告同胞須呼將伯既題捐者速賜慨繳未題捐者慨解囊資俾落成不日開辦有期衆木支大廈之成人壑獲熙臺之樂見義勇爲自天降康不其然歟　謹將各善信捐款開列○地字壹號

梁耀南翁手　廉天中翁壹千元　區振南翁十兩　雷喬卿翁五元　區潔棠翁三元○劉字壹號　鍾松山翁手　鍾松山翁二百元　祐亨號五十元　和記號廿五元　盛記號廿五元　辟翁　伍翁二十元　黃子南翁十元○金字壹號　梁石樵翁手　梁安記一百元○風字壹號　竇粹其翁一百元○常字壹號　呂紫田翁一百元○盛字七號　彭昆群翁手　黃甫田翁五十兩　興記號廿元　興記十元　黃甫田叉十元　彭何氏十元　彭資和堂大元　周滋時　彭伯元　彭李曉　彭雨號　黃子韶　以上五元　彭桂霖　彭慶鏘　彭桂初　黃東照　以上三元　福中堂　彭霖流　彭伍氏　彭慶鈞　彭慶鏗　彭玉濃　彭少穡　彭幼美　區嘉浦　林報恩　關善初　關貴氏　關德湘　國花仔　黃兆源　黃惠襄　張伯元　張貴芹　白樹焯　白黃氏　彭氏　呂智波　以上二元　崔氏　彭堯階　彭花女　關阿妹　花女　彭同爵　彭同鼎　彭同寶　彭慶鏗　張錦芳　張思羣　張錦榜　簡叉文　潘兆輝　高天賀　洗麗泉　彭永池　洗耀卿　洗恩池　蔡少爽　陳棚河　彭耀祥　以上壹元○成字壹號　林卓卿手　一無名氏五元　俞甸德堂五元　存善堂三元　好善堂　無名氏各二元　寥伍氏　盧福康　羅遇娑　誠昌泰　無名氏　乃椒花仔　酒記　廖來號　吳耀初　以上壹元○天字廿六號　廣順隆　張宅　普興昌　以上中元　區達榮手　福紅大廟廿元　楊炎生翁廿元　廣泉錢局十元　何佩之五元　合盛五元　福仁　衆翁二元八毫　何振興三元　聚興三元　新記　合記　天益　永昌酒館　何福兄　以上二員　衛生堂　俊合　同興　昌記　麥安　恆泰　李義　人和堂　大昌　林和　合　廣興　鵞和　振隆　兆昌　植蘇　厚陸　宏利　楊氏　真興氏　以上壹員　真蘇　天如　任萬和　莫就馨　興泰　永發　恩和　福全　德豐　天泰　聚亮記　巨盛　泰記　耀昌　南隆　同香　福　聚源　錫漸達翁手　聯泰　廣添福　以上中員○　球字壹號　寶綸　永彰　人和　楊浩彰　黎耀泉　以　齋豐　德昌　以上五員　張笑霞　泰興　胡鑑田　怡興　上三　名氏　張寶　廣　梁蔔生　廣發　德記　梁　員　有名氏　友安館　以上二員○寒字壹號　居古　泉手　隔山　鄉衆信八員　四毫　南昌鄉四員　南昌　千益會　三員　南　厚裕堂二員　一毫二仙　和安二員　梁　源安　寶生　萬合　永全　同合　趙信　趙惠　趙德　以上一員　寬記　李生　趙乾　伍惟　寶光　廣文興　居滋　以上中員○辰字壹號　廖均培　蔡笠峰手　文友　李竹茄　各三員　劉綺屏　蔡耀英　劉烈維　蔡盛歸　李奕　蔡盛郁　李世光　以上二員　伍學登　蔡絹英　伍勤　昇　伍華根　蔡傳　賈　蔡

傳詔　雷士興　林蔭蔭　盧同仁　李炳堃　曾文彬　馬發爾　余伯蘇　馬韜三　司徒仲　李子員　蔡傳研　以上一元○寶字三號　霍鑾生手　陳富昌　梁權堂二元　協明昭　黃滋田　本號　俊昌　仁昌隆　均安隆　以上壹員○果字壹號　手　唐秋荷翁三十兩　唐吉堂翁十兩　唐吉翁十兩　唐滋太堂十兩　卓鏡澄翁十兩　寶館　協安　李菊初翁　聯和　徐彥泉　唐簡泉　唐廷鰲　顧炳麟　以上十員　余彥廷　泉　招手彬　以上伍兩○福字壹號　賀仲和手　寶錫齡　寶耀鑑　曾桂恒　雷耀貨　梁錦　以上十員○資字壹號　謝協豪伍十員○保隆河南方　醫院代收捐款處　香港上環萬順源銀庄　省城打　寶源銀庄　香港上環昌隆滙號行　省城迎祥街　包行　金山大平館和泰庄　河南潄珠橋恒和　錢馬路聯順安泰庄　河南洗濯中約源合席庄○　中銀兩大慶庄　河南福勝街祥隆雜木行○公　潮路尾南洲公局左鄰○醫院在河南赤砂鄉

廣生洋鐵銅鐵

啟者本號常有外國添油船上所用各件鋼板鉛板鐵板喉鐵喉車房鋼鐵器具等發售　貴客光顧請至本港中環海傍永吉街口右便門牌第一百四十四號特此佈聞

癸卯年　十月　初十日　廣生謹啟

架刺威治火燭燕梳告白

本公司現請鄭雛非先生陸學周先生接理火燭燕梳之事如蒙惠顧請祈與伊面商或移玉至舊鴨旦街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈

光緒廿九年七月廿八　架刺威治燕梳司理人鄭和新謹

赤坎佛山香港樹仁堂

請分別冒効

本堂創製滋補萬靈除疾丸能除百病切驟　諸君光顧中外馳名近多無賴之徒冒効本堂名目丸數每服廿粒希圖肥己害世故特分枝在香港上環永樂街萬春源樓上以便諸君採辦請認招牌丸單藥味庶免有假冒徒錦池內外方脉精醫花柳眼科

甲辰年　五月初八日

赤坎　佛山　香港　樹仁堂啓

上好金銀時鏢發售

啟者本行常有新到各欵金銀時表間表又拎頭金亮表正夾板騎馬表兼開面密面高華士表宜拿騎馬表

發售價甚相宜此高華士表及宜拿表并無搭附別家祗由本行代售廿有餘載內外馳名貴客賜顧請移玉至鄉參利街第五號門牌本行探實是荷

乙未年　七月初一日　利地架洋行謹啓

德安洋面兼火燭保險滙兌附揭有限公司 告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬員專保內地外洋輪船帆船及貨物往來中外各港口岸無洋面意外之虞並在本港兼保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件欲免祝融之累者本公司均可受保所有保險章程均照英例辦理務臻妥善諸尊光顧請至南北行街六十七號門牌本公司總寫字樓投保外埠則由代理人接辦仰祈 留意不勝欣幸此佈

甲辰年 正月初五日 當事總理人趙楚山啓

順安輪船公司告白

啓者本公司有堅固快捷單行大火船壹艘名東京係由省城接濟客商來往新昌埠順經江門新會等埠沿途搭客准于本月十五日早八點鐘由省城開行返入新昌每逢單日晨早八點鐘由省開行返新昌埠每逢雙日上午十點半鐘由新昌埠開行返省 貴客搭船依期不悞此佈

光緒三十年 五月十二日 順安輪船公司謹啓

威林寶路有限公司告白

本行已遷往德輔道亞力山打行內欲採買衣料布疋綢緞氈褥等物者請移玉到本行賞觀各式貨物現銀九折此佈

光緒三十年 肆月拾肆日 寶路公司謹啓

致榮銅鐵

本號專辦外國銅鐵鉛錫鐵器水喉喉花旗鐵件泵鐵牀車房器具及起造物件工鐵丁鐵瓦面鐵牛鐵銅等件發客價甚相宜請移 玉至中環利源西街第廿八號面議是荷

庚子年 三月廿二日 羅贊朝謹啓

青洲有限公司 絲綿坭 砵倫 絲綿坭

桶載淨重三百七十五磅由局出貨價四員七毫半先後載淨重一百五十磅由局出貨價二員八毫半先 製造局在香港澳門兩處在香港深水步局內兼製水槽筒塔磚瓦火爐磚火爐坭等 總司理人新旗昌洋行啓

省港洪桂昌珍珠白濁丸

此丸專醫尿管刺痛敗精白濁黃濁血濁沙淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下 每服銀五毫好眼藥癬藥藥膏 有邃天厭 上環大馬路開張

輪船來往廣海澳門

啓者茲有堅固快捷輪船壹艘名發安係由澳門馬騮州接濟客商來往廣海澳門順路海晏等處准于本月十八日逢單日上午七點鐘由馬騮州往廣海及逢雙日九點鐘由廣海返澳常川往來依期不悞 貴客搭船附貨請留意是荷

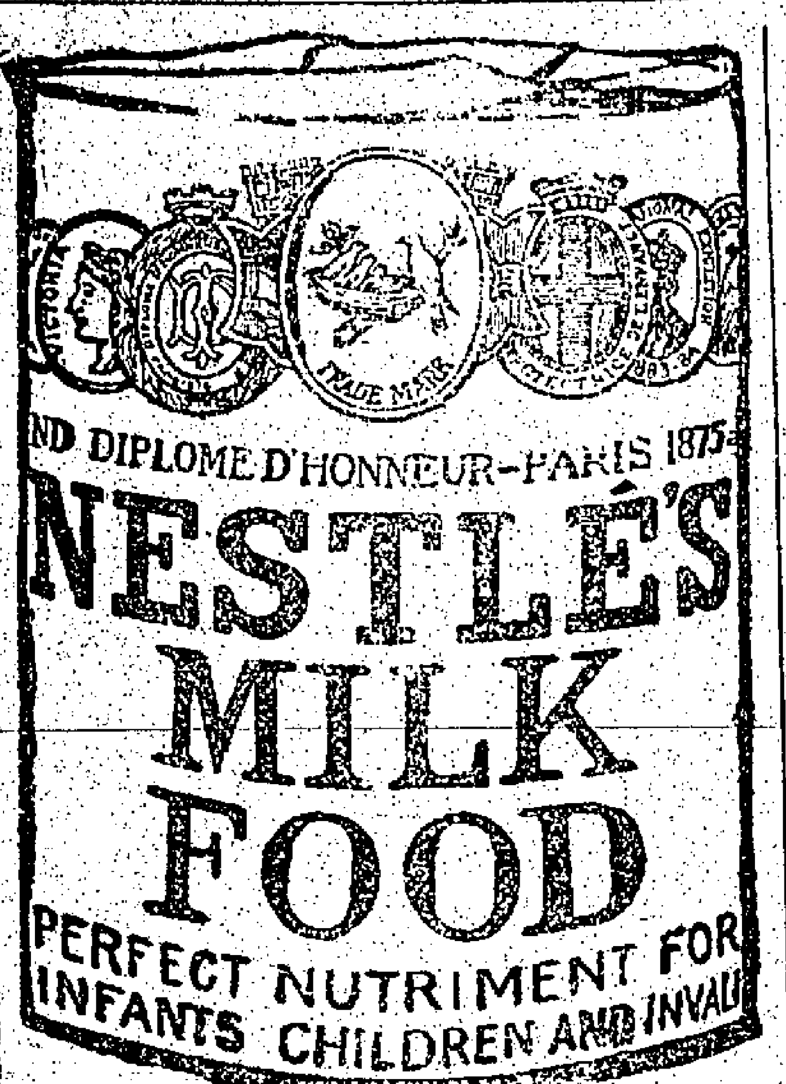
光緒三十年 五月十五日 發安輪船 啓

黃祥華如意油馳名丸散

啓者本堂第一家始創萬應如意油選料精製各項膏丹丸散其常効驗久爲中西推許遐邇馳名近多無恥之徒假冒我黃祥華單紙欵式用僞油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請認香港上環大馬路門牌式百式十號太和堂黃祥華招牌庶不致悞

萬應如意油 滋腎固本丸 婦科白鳳丸 時症沙氣丸
追風蘇合丸 參茸衞生丸 鹿茸安坤丸 甘露午時茶
八寶紅靈丹 六味地黃丸 參茸寧神丸 調經種子丸
兒科春回丹 珍珠百勝散 萬應如意膏

光緒廿五年 四月廿四日 粵東香港省城佛鎮太和堂黃祥華啓



此鷹嘜牛奶粉西國各貴族嘗用之爲小孩食品天下之名醫無不以爲最滋養身體之物今加意粹製爲東亞小孩及身體孱弱者之用購者須問取鷹嘜方是正品

代理人香港 威靈頓街第一號普樂洋行謹啓

彩相

藥料乾片器具價錢格外相宜

六月十七日 香港中環大馬路十七號廣利祥啓

貨倉招人貯貨

啓者本公司貨倉設置在西營盤海旁三百五十五號門牌[illegible]

光緒三十年 三月三日

香港洪桂昌擅醫花柳

余在港多年所醫各症歷著靈效茲將包醫限期列左

限廿日包愈瘀毒爛鼻爛頭爛肉爛脚
限三日包醫止濁 限日愈陰陽大瘡 限三日包消芭蕉
限廿日包脫痔漏 限三日包愈鴨喉 限廿日包愈爛鼻
限七日除熱退膿 限廿日消淋瘰癧 限七日好紅腫眼
限廿日包消擦癬 限七日包愈疳疔 限七日止面虫行

古單包醫限日全愈過期不愈原銀加倍送回有害人絕嗣則天厭之 老舖在上環大馬路分棧在省城下九甫開張

好時洋行沙露面打澳門火燭保險燕梳公司告白

啓者本好時燕梳公司向在香港開設多年今在澳門設立分局由廉珍公司代理專保岸上各屋宇並舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有賠償極爲快捷所有規矩悉臻妥善 諸尊光顧請移玉至澳門龍嵩街第二十六二十八號門牌廉珍公司本分局代理或向廉珍公司買辦李沐生翁面議價甚相宜此佈

壬寅 十一月廿六日 好時公司啓

怡記洋貨告白

啓者本號自辦外國各欵油漆帆布油氈鋼纜大小錨花旗木泵船上車房器具及磯務局製造局物料一切俱全並常有各色煤炭 官商賜顧請移玉至香港中環德輔道門牌七十四號面商是荷

壬寅年 十一月 廿四日 怡記號啓

廣和洋煤

啓者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至中環昭隆街門牌第十四號面商可也此佈

光緒廿九年 六月廿五日 廣和號謹啓

德[illegible]

新到今劑大小鏡箱發行代客各樣價實相宜 [illegible]

人香港屈臣氏大藥房

中西醫術廣告

[illegible]

請買辦

茲本行欲請買辦一人司理行中買貨事宜其人須老成歷練兼有保單五千員方合有意者可親到威靈頓街第一號普樂洋行詢問便悉

光緒三十年 正月 十九日 啓

香港九龍按揭置業有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭爲主及貨倉貯物如有物業股份或貨物貯倉欲按揭銀兩者請到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議至於按揭久暫納息高低本公司備有格式紙欲知其詳請來取閱此佈

癸卯六月初一日 總司理人周少岐啓

新到頂高麗參

[illegible]

光緒三十年 三月十七日

瑞記洋行燕梳公司

修付畢啫公司

啓者本公司實備資本英金壹百九十萬另孖餘積項銀壹千萬元開設數拾年久中外富商過信天下馳名專保岸上貨物屋宇各項火險及洋面船貨各項水險均無意外之虞倘遇失慎賠償極妥極快向開之翁開設分局專理燕梳事務 貴客光顧請移玉到上環永樂街門牌壹百零九號記分局與代理人郭翼之面商格外相宜或與開泉生面商均妥謹此

庚子年 元月 拾五日 瑞記洋行謹啓

廣智錄

甲辰年陸月初二日

香港華字日報附錄

紅茶花（八九）

香港華字日報刊　複刻必究

未完而馬地與比鴉則早已離位保對蒙昏金相請倫銀向房內覷覻見馬正教比鴉言兩目則愁視己身似己知有昨宵之事者忽蒙曰請先下樓我少刻便到保無奈告退先行約數分鐘蒙到金請保與蒙分左右坐下金曰蒙夫人與保君想亦知欲害僕命之人是受人所使者也然知所使之人是誰乎蒙曰必是巴羅士金笑曰亦是包仙奴保驚曰是僕之東人耶君何由疑之金曰此時情形緊急各人之性命皆有險處非有眞實憑據僕斷不作無謂之疑所恨者識見太遲耆附以巨欵耳蒙曰老身昨日亦請保君代附四千法郎金驚顧保曰曾附入否保此時覺舌結難言約數秒鐘時乃點首微言曰然金太息曰凡與僕相關切者無不被害有誰能料保君之父執乃匪徒之魁首也然貪財細事異日或可補救惟暗視此後僕所愛諸人勿遭其毒手則心願足矣蒙曰既害比鴉之母又欲再害比鴉與昨天欲謀君命者皆此人耶

金曰然昨天在車中被綑綁時彼手下人以爲僕必死故誰不忌諱言老者是馬車之主富有資財辦妥此事必領厚賞又謂欲誘僕多言者實欲知我輩洞悉老者幾許事又曾問僕是否欲連包仙奴亦傳往審問又假包探初到即指包仙奴對巡警差謂此是著名銀行東家無與他事則此兩人必相識無疑回憶昨日兩人神情已露出詭詐形狀惜僕當時怒氣太甚報仇心急故被所愚耳保曰包竟日不離公事房何以能行如許事金曰彼只發令自有人代行之惟柯利安戲院之兇手確包仙奴無疑矣保曰君謂其人是長髯者金曰只將假髯除下便復爲巴仙奴然口中巨齒不能改換僕初與君到銀行見其笑露巨齒頗動於心然斷不料即戲院中之兇手今伓彼喬扮如僧如丐如老如少亦斷難逃我之目也又顧蒙曰僕己佈定一策昨天夫人附欵可爲暫助請將收據暫行見賜蒙目保曰請將收據交金君毛即時面紅耳赤

○何頻間敵　駐京俄使雷薩沂曾照會外部要求聲明滿洲邊疆所以駐紮重兵之故

○擬購電話　京函云自大沽至北京之電話係丹國人璞爾生於庚子年安設數年獲利無算袁宮保電商吳大臣盛宮保擬將此路電話備價收回歸電報局經管惟璞爾生所望甚奢非三十萬金不可而袁帥之意只能出四五萬金彼此意見懸絕此舉恐終決裂

○開埠先聲　長沙中英商約中日商約內均載有湖南長沙開通商埠之條現湘撫已委臨法長寶道爲監督並謂飭令禮部鑄造長沙監督之關防並將辦法具摺奏聞

○兵部添官　兵部人言政府近擬添增該部參丞等官一仿商部外部之制聞不日議妥即具摺入奏矣

雜嘘

美人不見　某巡撫素以端方正直爲名却性喜漁色聞上海老妓林黛玉之名垂涎已久一日示意於僚屬沈守沈欲得其歡心特以六百金至申招林往林即進督署藉演劇名大遂其願演劇之日惟沈守一人陪座足微其辦事之出力現某撫南來惜林妓北去否則就近可以續舊歡更無須沈太守代費六百金矣

制軍臥治　某制軍鎮撫江南爲通國人所屬望乃自其蒞任以來辦理一切事務與前某制府固有痼瘝之殊其尤可異者則睡魔之進步幾於蒸蒸日上去月初旬爲本省陸師學堂大考之期在今日而講陸師固爲最要之務以大臣而考陸師尤爲最切之務以本省制軍而大考本省之陸師則其至要至切更有不待言者乃某制軍于大考時其始亦頗知照例鄭重其事於天未黎明即從錦被中探出頭來不得已驅逐睡魔騎從而出初到堂閱試各種操法頗爲精神抖擻及其復閱至打靶之際不覺欠身思臥睡魔又來矣或曰制軍精神衰頹不獨閱操如此他事莫不皆然古人所謂臥治者其制軍之謂乎或曰陸師之操法太舊而打靶一節尤不擅場制軍殆有吾不欲觀之意歟是二說者吾不得而知獨爲陸師之學生惜獨爲端立之屬員惜更爲南洋惜尤爲今日之中國惜

恒安洋酒價列

三星軒尼士佛蘭地酒大樽	二元二五
小樽	一元二
二星軒尼士佛蘭地酒大樽	一元八五
一星軒尼士佛蘭地酒大	一元大毫五
小樽	一元
四星吉刺跑馬佛蘭地酒	一元九五
及笠威士忌酒每樽	一元二
加力威士忌酒每樽	九毫五
爵利嬌威士忌酒每樽	一元二
綾利嬌威士忌酒每罇	一元零五
四寶蓋威士忌酒每樽	九毫八
方樽雀嘜威士忌酒每樽	一元一
五寶蓋威士忌酒每樽	五毫
屈臣氏威士忌酒每樽	一元二八
三C字威士忌酒每樽	九毫五
貓嘜波打酒大四毫二	小二毫七
狗頭嘜波打酒每樽	小二毫二
貓嘜啤酒大樽四毫	小二毫六
花旂給罷卑酒大四毫二	小二毫五
藍妹卑酒大樽二毫五	小一毫八
紅妹卑酒大樽二毫五	小一毫八
錫頭機砵酒七毫	
錫頭車厘酒七毫	
飛馬紅酒大樽六毫二	小三毫八

綺價爲買價錢格外相宜其餘各式罐頭伙食餅干手巾線襪香水鐘表銀具銀器玻璃器刀仔烟嘴千里鏡等件貨式太多不能盡錄請　君光顧價錢劃一童叟無欺　十旦二晷

中環恒安洋貨店啓

胡王氏西法接生

胡王氏女師在本港國家醫院專習看護產婦之學業已有年工夫純熟入復穩練經蒙　政府給發憑照准執接生之藝現寓西營盤第四街十三號樓上諸君慶兆宜男盍往邀請褒理慇信安富或到中環得昆笠街十二號敝館掛號亦無不可特此佈聞　三月十士　尹文楷謹啓

請買辦

茲有辦出入之口之洋行欲歸一位商務熟達買辦兼有業物作保如合意者請修書由皇家書信館面信寫二百五十三號信箱 BOX 253

一千九百零四年　正月　廿二號啓

和發銅鐵洋貨

啓者本號自辦外國各欵添油帆布油繩銅鐵縄大小錄水泵銅鐵洋貨船上車房器具一切俱全　官商賜顧請移玉至香港中環德輔道東門牌第三十四號面商是荷

庚子年　五月　初四日　和發號謹啓

沙炭日本炭發客

請問大道中一百零二號恒安洋貨店價甚相宜

光緒三十年　正月　初七日

鳳安保險有限公司派息告白

啓者本公司癸卯年股本息銀經已察照章通息一分算准於三月初一日開派凡屬有股之人請到本公司領取字據領息銀此佈

甲辰年　二月三十日　總司理人 吳秀生　副司理人 余竹生 謹啓

忠驛馬房告白

啓者本馬房設在跑馬場黃泥涌即舊東山牛房常有新式時欵雙單馬車出租價甚相宜馬車之馬高大軒昂配合適宜凡駕駛安坐均能如意所僱之馬夫俱極善御且招呼妥當更設有德律風在皇后大道中二奶巷口昆昌隆珠寶玉器號內以便貴客賜顧隨時即可車馬臨門矣德律風第百陸十陸號

癸卯年　元月　初陸日　本馬房謹啓

遷寓告白

西醫關心焉遷至晉大藥房後便即士丹利街門牌十八號A字樓仍在衣裡近街門牌廿一號三樓　關心焉謹啓

三煤榮炭興店

啓者本號有新到砂炭靚香梨油炭天巴厘大煤常有各國上等洋煤發客價相甚宜煤船快捷貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號二樓面商可也○本號德律風第三百廿九號

壬寅年　六月廿　廿四日　啓富公司啓

告白

啓者大道東門牌一百一十二號泉珍內信記鐵銀樓原係黃艮又名黃士榮自做今推廣招入鄭正入股由六月初一起遷過右鄰勝合店內照常貿易自入股後生意盈虧均照合同倘有担保揭項等要兩人簽名方爲實據此佈

光緒三十年　五月　廿八日謹啓

新到水仙花發客

小號開設在漳州歷有年所專辦雙托頂大水仙花運來香港向交信亨行發售荷蒙　官商賜顧久己中外馳名今年轉託榮新行代爲沽發新花約五月二十外可能到港如蒙富商賜顧請　移玉早到南北行街榮新行定取可也

甲辰年　五月初十日　漳州金貞芳啟